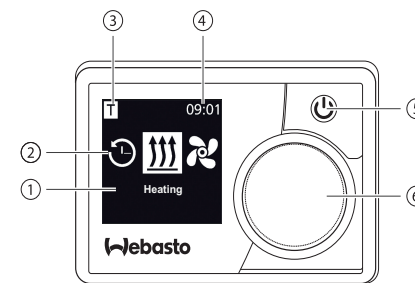


1 Juhtseade ja menüü

- 1 Alammenüü tähis
 - 2 Alammenüü sümbol
 - 3 Aktiveeritud eelseadistatud aeg
 - 4 Kellaeg
 - 5 Kiirstardinupp
 - 6 Juhtnupp
- *: kui on olemas



2 Nupud ja juhtseadmed

| Nupp | Juhtimine ja funktsioonid |
|------|---------------------------------------|
| | Kiirstardinupp (5) koos olekunäiduga. |

Juhtnupp (pöörata/vajutada) (6) soovitud funktsiooni kinnitamiseks.

3 Tagasi-funktsioon

Valitud menüüst saab väljuda „Tagasi“ (Back)-funktsiooni abil. Seadistused salvestatakse ja kuvatakse järgmine menüütasand.

4 Sümbolid

| Sümbol | Kirjeldus | Sümbol | Kirjeldus |
|--------|--|--------|-----------------------------------|
| | Menüü Taimer (eelseadistatud aja programmeerimine) | | Menüü Ventileerimine |
| | Menüü Soojendamine | | Menüü Seadistused |
| | Soojendusaste Normal | | Soojendusaste Eco |
| | Soojendusaste Boost | | Puhumisvõimsus (1.-4. tase) |
| | Lisa taimer | | Aktiveeri taimer |
| | Deaktiveeri taimer | | Kustuta taimer |
| | Kustuta kõik taimerid | | Taimer aktiveeritud |
| | Kiirstart | | Nädalapäev |
| | Kellaeg | | Keel |
| | Temperatuurühik | | Päev/öö |
| | Süsteemiinfo | | Veeteade |
| | Lähtesta | | Hooldusnäit (pöörduge teenidusse) |
| | Vasakule | | Tähelepanu |

| Sümbol | Kirjeldus | Sümbol | Kirjeldus |
|--------|------------------------|--------|-----------------------------|
| | Tagasi | | Paremale |
| | 12-tunnine | | Sümbol valiku kinnitamiseks |
| | Alapinge | | ADR-i näit |
| | Kõrguse korrigeerimine | | |

Kui temperatuur langeb alla -20°C , aktiveerub ekraani kaitsefunktsioon. Ekraan ja taustvalgustus lülitatakse välja ning soojendamise olekut näidatakse ainult oleku LED-tule abil. Sioojendit saab kiirstardinupu abil piiranguteta sisse ja välja lülitada.

5 Sisse- ja väljalülitamine kiirstardinupu abil

Funktsioon „Kiirstart“ (quick start) võimaldab alustada soojendamist või õhutamist ühe nupuvajutusega. Seadme töötamise aega, temperatuuri ja soojendusrežiimi saab eelnevalt seadistada menüüpunkti all „Kiirstardi seadistamine“.

- ▶ Vajutage kiirstardinuppu (5). Algab soojendamine või ventileerimine. Soojendi töötamise ajal põleb kiirstardinupp (5):
 - Roheline (soojendamine)
 - Sinine (Ventileerimine)
- Vajutades kiirstardinuppu (5) saate soojendamist või ventileerimist igal ajal lõpetada.

6 Sisse- ja väljalülitamine menüü kaudu

Soojendi sisselülitamine menüü kaudu

- ✓ Peamenüüs on valitud menüü Soojendamine .

- ▶ Vajutage juhtnuppu (6). Olenevalt paigaldatud soojendist tuleb seadistada soojendusaste, soovitud temperatuur ja/või seadme töötamise kestus. Järgige menüü juhiseid.
 - Juhtnupu keeramise teel valitakse soovitud seadistus. Juhtnupu vajutamisega kinnitatakse valik.
 - Vajutades kiirstardinuppu (4) saate soojendamise igal ajal lõpetada.

Ventileerimise sisselülitamine menüü kaudu (valikuline)

- ✓ Peamenüüs on valitud menüü Ventileerimine .

- ▶ Vajutage juhtnuppu (6). Olenevalt paigaldatud soojendist tuleb seadistada puhumisvõimsus ja/või seadme töötamise kestus. Järgige menüü juhiseid.
 - Juhtnupu keeramise teel valitakse soovitud seadistus. Juhtnupu vajutamisega kinnitatakse valik.
 - Vajutades seadme töö ajal kiirstardinuppu (5) saab ventileerimise igal ajal lõpetada.

7 Taimer (Timer)

See funktsioon pole ADR-režiimis (ohtlike ainete transport) saadaval.

- ✓ Peamenüüs on valitud menüü Taimer .

- ▶ Vajutage juhtnuppu (6).
 - „Lisa taimer“ (Add timer) ilmub ekraanile (kui ühtegi taimerit pole veel salvestatud).

- ▶ Uue taimeri lisamiseks vajutage juhtnuppu.

Taimeri programmeerimiseks tuleb sisestada soovitud nädalapäev, sisse- ja väljalülituse aeg. Järgige menüü juhiseid. Kui kõik seadistused on tehtud, siis programmeeritud taimer salvestatakse ja kuvatakse ekraanil.

- ▶ Programmeeritud taimeri aktiveerimiseks vajutage juhtnuppu. Ekraanile ilmub „Aktiveeri“ (activate).

- ▶ Aktiveerimise kinnitamiseks vajutage juhtnuppu.

Kõiki programmeeritud taimereid saab deaktiveerida, muuta ja kustutada. Kui peamenüüs valitakse sümbol „Taimer“ (Timer), ilmuvad ekraanile kõik salvestatud taimerid kronoloogilises järjekorras. Pärast soovitud taimeri väljalülitamist saate valida funktsioonide vahel „aktiveeri“ (activate), „deaktiveeri“ (deactivate), „muuda“ (edit) ja „kustuta“ (delete).

8 Olulised märkused kasutus- ja paigaldusjuhendi kohta

- OHT**
- Mürgitus- ja lämbumisohtu tõttu ärge käivitage soojendit suletud ruumides.
 - Enne tankimist tuleb soojendi alati välja lülitada.
 - Soojendite ja juhtseadmete ebaõige kasutamine, paigaldamine või parandamine võib põhjustada tulekahju või süsinikoksiidi väljapaiskumist. Selle tagajärjeks võivad olla tõsised või surmaga lõppevad vigastused.
 - Webasto ei vastuta puuduste ja kahjustuste eest, mis on tingitud paigaldus-, parandus- ja kasutusjuhendi ning neis olevate juhiste mittejärgimisest. Eriti kehtib vastutuse välistus järgmistel juhtudel:
 - kui paigaldustöid teostab koolitatamata personal
 - Mitteotstarbekohase kasutamise korral
 - Kui parandustöid on teostatud mujal kui Webasto hooldustöökojas
 - Mitte-originaalvaruosade kasutamine
 - Soojendi ümberehitamise korral ilma Webasto nõusolekuta
 - Juhtseade tuleb vea korral alati täielikult välja vahetada.

9 Otstarbekohane kasutamine

Juhtseade MultiControl | SmartControl on mõeldud Webasto vedelik- või õhksoojendi kasutamiseks kabiini ja mootori eelsoojendamiseks. Juhtseadet MultiControl | SmartControl on lubatud ühendada Webasto vedelik- või õhksoojendite külge.

10 Paigaldamisega seotud õiguslikud normid

Määrus Elektromagnetiline taluvus
Tüübikinnitusnumber seadmele MultiControl | SmartControl
ECE R10 (E) 04 7319 MultiControl | SmartControl

MÄRKUS

Nende määruste normid on siduvad direktiivi (EL) 2018/858 kehtivuspiirkonnas ning neid tuleb järgida riikides, kus puuduvad spetsiifilisemad eeskirjad.

NB!

Paigaldusjuhiste mittejärgimine tühistab soojendi tüübikinnituse ja ühes sellega sõiduki üldise kasutusloa.

MÄRKUS

ELi tüübikinnitusega sõidukite puhul pole registreerimine nõutav, vastavalt Saksamaa liiklusseadusele StVZO lisa VIII b, § 19, lõik 4. Järgida tuleb riigis kehtivaid loaväljastusmäärusi.

11 Paigaldamine

Üksikasjalikku infot leiata kasutusjuhendist ja paigaldusjuhendist. Dokumendid on salvestatud tarnekomplekti kuuluvale DVD-le.

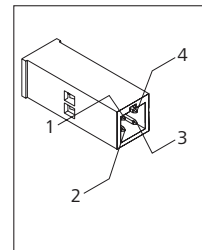
- ▶ Paigaldage ja ühendage juhtmestik, vt ptk „12 Elektriühendused“.
- ▶ Ühendage ja paigaldage MultiControl | SmartControl.

12 Elektriühendused

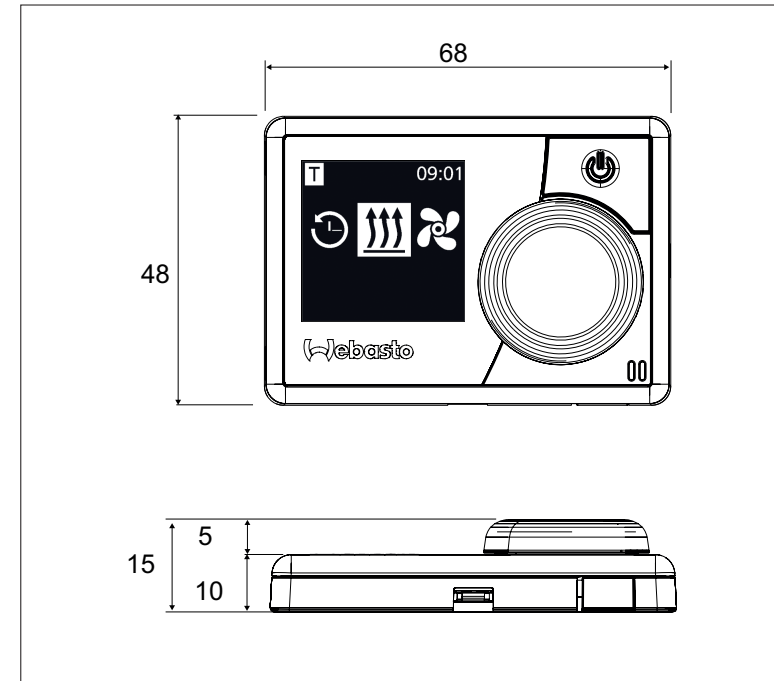
OHT
Mitteotstarbekohane käsitlemine
Lühiseoht kaablite kahjustamisel teravate servadega. Varustage teravad servad kaitsekatetega.

Ühendusklemmide tähistus

| Kl. | Nimetus | Märkus |
|-----|----------------------------------|---|
| 1 | W-bus / Low Switch / diagnostika | Ühendus on sõltuvalt soojendi valikust erinevalt konfigureeritud. Pange tähele, et analoogjuhtimisega soojendite puhul puudub sellel juhtmel W-bus. W-bus diagnostika on võimalik ainult W-bus kaudu ühendatud soojendi või ühendatud UniBoxi korral. |
| 2 | Väljund SAU1 | max lülitusvool 500 mA |
| 3 | KL30 | Plus+ |
| 4 | KL31 | Mass- |



13 Mõõtmed



14 Vastavusavaldus

CE-vastavusdeklaratsioon ja UKCA-vastavusdeklaratsioon

MultiControl | SmartControl on välja töötatud, toodetud, kontrollitud ja tarnitud, järgides kohalduvaid direktiive, määrusi ja ohutusnorme, elektromagnetilise ühilduvuse norme ja keskkonناسäästlikkuse nõudeid.

Webasto kinnitab, et seade MultiControl | SmartControl on valmistatud ja tarnitud vastavalt direktiividele. CE-vastavusdeklaratsiooni ja UKCA-vastavusdeklaratsiooni täistekst on saadaval veebilehel <https://dealers.webasto.com> allalaadimise jaotises.

Mitmekeelse teksti puhul on siduv saksakeelne versioon. Kui mõni keel on puudu, pöörduge Webasto hoolduskeskusesse (vt brošüüri hoolduskeskuste telefoninumbritega vastavates asukohtades).

Europe, Asia Pacific

Webasto Thermo & Comfort SE
Postfach 1410
82199 Gilching
Germany

Firma address:
Friedrichshafener Str. 9
82205 Gilching
Germany

UK only:

Webasto Thermo & Comfort UK Ltd
Webasto House
White Rose Way
Doncaster Carr
South Yorkshire
DN4 5JH
United Kingdom

www.webasto.com



ET



Lühijuhend

MultiControl | SmartControl



Üksikasjaliku kasutusjuhendi leiata ka veebiaadressilt www.webasto.com.